Der Druck dieses in den Ostsee-Provinzen zu gebrauchenden Kalenders ist gestattet.

Dorpat am 7. October 1837.

M. v. Engelhardt.
Censor.

Aja-arw.

Ma-ilma lomisest arwatas	5787	ajastaiga.
Jsanda Jesusse Kristusse sündimissest .	1838	——
Tarto-lina eddimetsest ehhitamisest . .	808	——
Kui ristiusk Lihwlandi-male tulli . . .	640	——
Lutterusse öige usso ülleswõtmisest . .	321	——
Kui Lutterusse öige usso ülleswõtmine Lihwlandi-male tulli	316	——
Kui Peterburi-lina nakkati ehhitama .	135	——
Kui meie ma Wennerigi wallitsusse alla sai	128	——
Wõrro-lina ehhitamisest	53	——
Meie Keisri-herra Nikolai Pawlowitsi sündimisest	43	——
Tarto surekoli säädmsiest	36	——
Kui Prantsus Wenne-male tulli, nink pallanu Moskwa linast wälja aeti	26	——
Kui Lihwlandi-maal priust kuluteti . .	19	——
Kui meie armolik Keisri-herra Nikolai Pawlowits naksi wallitsema . .	13	——
Kui se perramenne suur henge kirjotamine meie mäal olli	4	——
Kui Jümmala-orjust kerkun wastse kerko-sädusse perra nakkati plõddama	4	——

Kalendri-tähte sellataminne.

● noor ku.	n. näddal.
☽ eddimenne werand.	k. kel.
☻ täüs ku.	t. tund.
☾ perramenne werand.	m. minuti.
P. pühha.	e. k. enne keskpäiwa.
p. perrast, nink päiw.	p. k. päle keskpäiwa.

Kats ristikest (**) päiwa arwo man näütwa, et om kunninga- wai kerko-pühha, mes kerkun pühhendetas. Üts ristikene (*) päiwa arwo-tähhe een näütap, et kohhus säratsel päiwal ei peta.

Tarto- ja WÃƒÂ¶rro-ma rahwa Kalender 1838, lk. 2